

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

nimi: JALGPALLIKLUBI NARVA TRANS

registrikood: 80069833

tänavatänu nimi, Kangelaste 45-20
maja ja korteri number:

linn: Narva linn

maakond: Ida-Viru maakond

postisihthnumber: 20604

telefon: +372 5531538

e-posti aadress: fctrans@fctrans.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Tulemiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Netovara muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	11
Lisa 3 Materiaalne põhivara	12
Lisa 4 Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 5 Võlad töövõtjatele	12
Lisa 6 Annetused ja toetused	13
Lisa 7 Tulu ettevõtlusest	13
Lisa 8 Mitmesugused tegevuskulud	13
Lisa 9 Tööjõukulud	14
Lisa 10 Finantstulud ja -kulud	14
Lisa 11 Seotud osapooled	14
Lisa 12 Sündmused pärast bilansipäeva	14

Tegevusaruanne

MTÜ JK Narva Trans põhitegevus on sporditegevus.

MTÜ JK Narva Trans peab ülal jalgpallimeeskonda, kes mängib Eesti Jalgpalli Meistrivõistluste Meistriliigas, aga ka klubis on naistemeeskond, kes mängib Naiste Meistrivõistlustel ja veel 5 noortemeeskonda, kes mängib Eesti Noortemeistrivõistlustel. Klubis töötab kolm noortetreenerit ja esindusvõistkonda peatreener, massöör ja mitteamatöörjalgpallurid. Vabatahtliku alusel töötavad pressiesindaja, turvalisejuht ja sekretariaadi töötajad.

Klubi saab toetust UEFA, EJLiidu ja kohaliku omavalitsuse poolt, mis selles aastas on koostanud 2 050 594 krooni. Reklaami tulud – 616 988 krooni. Kulude põhiahtikel on tööjõukulud, mis oli 1 064 873 krooni suuruses, ja võistluste korraldamise kulud on koostanud 1 861 341 krooni, JK Narva Trans juhatuse tegevus on tasumata. Vabatahtliku alusel töötavad pressiesindaja, turvalisejuht ja sekretariaadi töötajad.

Klubi töö eesmärgiks on jalgpalli populariseerimine ja arendamine.

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Käesolevaga deklareerime oma vastutust esitatud MTÜ JK Narva Trans 2010.a. Raamatupidamise aastaaruande koostamise eest.

Samuti kinnitab MTÜ JK Narva Trans juhatus, et

MTÜ JK Narva Trans ei kuulunud aruandeperioodil ühtegi konsolideerimisgruppi, kuhu kuuluks teisi jalgpalliga tegelevaid ühinguid, samuti ei olnud

MTÜ JK Narva Trans ühegi teise jalgpalliga tegeleva MTÜ liige;

MTÜ-l JK Narva Trans ei olnud 31.12.2010 seisuga tähtaega ületanud võlgnevusi mängijate üleminekutasude osas teiste jalgpalliklubide ees;

MTÜ-l JK Narva Trans ei olnud 31.12.2010 seisuga tähtaega ületanud võlgnevusi MTÜ töötajate ja Maksuameti ees;

MTÜ JK Narva Trans juhatuse koosseisus aruandeaastal ei toimunud muudatusi.

Nikolai Burdakov	juhatuse liige	29.03.2011
------------------	----------------	------------

Sergei Mikrjukov	juhatuse liige	29.03.2011
------------------	----------------	------------

Galina Burdakova	juhatuse liige	29.03.2011
------------------	----------------	------------

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	31.12.2008
Varad			
Käibevara			
Raha	1 564 277	1 323 500	1 570 541
Nõuded ja ettemaksed	83 003	209 894	71 439
Kokku käibevara	1 647 280	1 533 394	1 641 980
Põhivara			
Materiaalne põhivara	339 454	521 194	883 765
Kokku põhivara	339 454	521 194	883 765
Kokku varad	1 986 734	2 054 588	2 525 745
Kohustused ja netovara			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	121 524	124 957	156 817
Võlad ja ettemaksed	101 586	105 226	84 505
Eraldised		35 762	49 940
Kokku lühiajalised kohustused	223 110	265 945	291 262
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	298 887	380 743	665 112
Kokku pikaajalised kohustused	298 887	380 743	665 112
Kokku kohustused	521 997	646 688	956 374
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	1 407 900	1 569 371	1 631 244
Aruandeaasta tulem	56 837	-161 471	-61 873
Kokku netovara	1 464 737	1 407 900	1 569 371
Kokku kohustused ja netovara	1 986 734	2 054 588	2 525 745

Tulemiaruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Tulud			
Liikmetelt saadud tasud	0	35 850	
Annetused ja toetused	2 050 594	2 609 285	7
Netotulu finantsinvesteeringutelt	0	44 045	
Tulu ettevõtlusest	1 079 467	721 755	8
Muud tulud		122 964	
Kokku tulud	3 130 061	3 533 899	
Kulud			
Mitmesugused tegevuskulud	-1 861 341	-1 860 759	9
Tööjõukulud	-1 064 873	-1 616 885	10
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-181 740	-202 079	
Kokku kulud	-3 107 954	-3 679 723	
Kokku põhitegevuse tulem	22 107	-145 824	
Finantstulud ja -kulud	34 730	-15 647	
Aruandeaasta tulem	56 837	-161 471	

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	2009
Rahavood põhitegevusest		
Põhitegevuse tulem	22 107	-145 824
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	181 740	202 079
Kokku korrigeerimised	181 740	202 079
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	126 891	-138 455
Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-42 835	6 543
Makstud intressid	34 730	
Kokku rahavood põhitegevusest	322 633	-75 657
Rahavood investeerimistegevusest		
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist		160 492
Kokku rahavood investeerimistegevusest		160 492
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenude tagasimaksed	-116 586	-316 229
Makstud intressid		-34 849
Muud laekumised finantseerimistegevusest	34 730	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-81 856	-351 078
Kokku rahavood	240 777	-266 243
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 323 500	1 570 541
Raha ja raha ekvivalentide muutus	240 777	-266 243
Valuutakursside muutuste mõju		19 202
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 564 277	1 323 500

Netovara muutuste aruanne

(kroonides)

		Kokku netovara
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2008	1 569 371	1 569 371
Aruandeaasta tulem	-161 471	-161 471
31.12.2009	1 407 900	1 407 900
Aruandeaasta tulem	56 837	56 837
31.12.2010	1 464 737	1 464 737

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Üldine informatsioon

MTÜ JK Narva Trans juhatuse koostanud 2010.a. majandusaasta aruanne, mis kajastab aruandeperioodi alates 01.01.2010 kuni 31.12.2010-ni. Majandusaasta aruanne on koostatud eesti kroonides. Majandusaasta aruanne on koostatud kooskõlas EV Hea Raamatupidamistavaga. EV Hea Raamatupidamistava põhinõuded kehtestati EV Raamatupidamise seadusega, mis jõustus 01.01.2003 ja mida täiendavad EV raamatupidamise Toimkonna juhendid ja protokollilised otsused.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud ka muudest Eesti Vabariigi seadusandlikest aktidest, millega reglementeeritakse aruannete koostamist, ning Eesti Jalgpalli Liidu poolt kinnitatud klubide litsenseerimise nõuetest.

Raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt MTÜ vara, kohustusi, omakapitali ja finantsseisundit. Juhatuse hinnangul on MTÜ JK Narva Trans jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Majandustehingud kirjendatakse soetamismaksumuse printsiibi kohaselt, nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses. Raamatupidamise aruanded koostatakse tekkepõhise arvestusprintsiibi kohaselt.

Kasumiaruande koostamisel on kasutatud I skeemi. Nii kasumiaruandes kui lisades, milles on avalikustatud selgitused kasumiaruande kirjete kohta on tulud kajastatud positiivsete ja kulud negatiivsete (st miinusmärgiga) summadena.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Raha ning raha ekvivalendid kajastatakse raha kassas ja pangas arvelduskontodel.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja kohustused on bilansipäeva seisuga ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Finantsinvesteeringud

Lühiajaliste finantsinvesteeringutena kajastatakse kauplemissuhtesmärgil hoitavad väärtpaberid. Pikaajaliste finantsinvesteeringutena kajastatakse väärtpaberid, mida tõenäoliselt ei müüda lähema 12 kuu jooksul. Lühi- ja pikaajalisi finantsinvesteeringuid aktsiatesse kajastatakse õiglaselt väärtuses, juhul kui see on usaldusväärselt hinnatav. Aktsiaid, mille õiglase väärtus ei ole usaldusväärselt hinnatav, kajastatakse soetusmaksumuses.

Kauplemissuhtesmärgil soetatud finantsvarade õiglase väärtuse muutused kajastatakse kasumi või kahjumina aruandeperioodi kasumiaruandes.

Nõuded ja ettemaksed

Nõudeid ja kohustusi on bilansis kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses, mis lühiajaliste nõuete ja kohustuste puhul on võrdne nende nominaalväärtusega. Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Varud

Finantsvarad ja finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstava või saadava tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustuse soetamisega otseselt kaasnevaid tehingukulutusi.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Finantskohustused kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantsvarad eemaldatakse bilansist siis, kui ettevõtte kaotab õiguse finantsvarast tulenevatele rahavoogudele või ta annab kolmandale osapoolele üle enamiku finantsvaraga seotud riskidest ja hüvedest.

Finantskohustus eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Põhivarana võetakse arvele varad soetusmaksumusega üle 10 000 krooni ning kasutuseaga üle ühe aasta. Põhivarad võetakse arvele soetamismaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest kuludest. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis jääkmaksumuses. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga.

Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit. Materiaalse põhivara gruppidel on üldjuhul määratud järgmised amortisatsiooninormid/kasulikud eluead:

Materiaalse põhivara grupp Amortisatsiooninorm Kasulik eluiga

Ehitised ja rajatised 5 - 10% 10 –20 aastat Seadmed ja sõidukid 10 – 30% 3 – 10 aastat Muu inventar 10 – 30% 3 – 10 aastat

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood.

Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnunud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikku eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruande perioodis ja järgnevatel perioodides.

Immateriaalne põhivara võetakse arvele ja kajastatakse bilansis lähtudes samadest põhimõtetest, mida rakendatakse materiaalsele põhivarale. Immateriaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarset meetodit. Immateriaalse põhivara gruppidele on üldjuhul määratud järgmised amortisatsiooninormid/kasulikud eluaed:

Amortisatsiooninorm Kasulik eluiga

Immateriaalne põhivara 10 – 30% 10 – 30 aastat

Immateriaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood.

Teatud juhtudel võib vara omandada nii materiaalse kui ka immateriaalse põhivara tunnuseid. Sellisel juhul klassifitseeritakse vara vastavalt sellele, kumma tunnustele vastab see rohkem.

Rendid

Kapitalirendi alusel renditud vara kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas. Makstavad rendimaksud jagatakse finantskuluks ja kohustuse vähendamiseks. Finantskulud kajastatakse rendiperioodi jooksul.

Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad tarnijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Annetused ja toetused

Sihtfinantseerimise kajastamisel on lähtutud brutomeetodist. Tegevuskulude sihtfinantseerimise kajastamisel lähtutakse tulude ja kulude vastavuse printsiibist. Saadud toetus kajastatakse kasumiaruandes tuluna.

Tulud

Tulude ja kulude aruande koostamisel on lähtutud RTJ 14 lisas toodud skeemist. MTÜ põhitegevusest lähtudes on tulude ja kulude aruande skeemi kirjete nimetusi täpsustatud. Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhiselt, tulude ja kulude vastavuse printsiibist lähtudes. Teenuste osutamisest saadavad tulud ja kasum kajastatakse proportsionaalselt samades perioodides nagu teenuste osutamisega kaasnevad kulutused. Liikmemaksude kajastamisel tuluna on võetud arvesse ka seda, kas laekumine on selles perioodis tegelikult kindel.

Kulud

Tulude ja kulude aruande koostamisel on lähtutud RTJ 14 lisas toodud skeemist. MTÜ põhitegevusest lähtudes on tulude ja kulude aruande skeemi kirjete nimetusi täpsustatud. Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhiselt, tulude ja kulude vastavuse printsiibist lähtudes. Teenuste osutamisest saadavad tulud ja kasum kajastatakse proportsionaalselt samades perioodides nagu teenuste osutamisega kaasnevad kulutused. Liikmemaksude kajastamisel tuluna on võetud arvesse ka seda, kas laekumine on selles perioodis tegelikult kindel.

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Sularaha kassas	148	62 513
Arvelduskontod	364 129	160 992
Tähtajalised hoiused	1 200 000	1 099 995
Kokku raha	1 564 277	1 323 500

Lisa 3 Materiaalne põhivara (kroonides)

				Kokku
			Masinad ja seadmed	
	Transpordi- vahendid	Arvutid ja arvuti- süsteemid		
31.12.2008				
Soetusmaksumus	1 363 967	10 311	1 374 278	1 374 278
Akumuleeritud kulum	-487 592	-2 921	-490 513	-490 513
Jääkmaksumus	876 375	7 390	883 765	883 765
Amortisatsioonikulu	-200 017	-2 062	-202 079	-202 079
Müügid	-160 492		-160 492	-160 492
31.12.2009				
Soetusmaksumus	1 203 475	10 311	1 213 786	1 213 786
Akumuleeritud kulum	-687 609	-4 983	-692 592	-692 592
Jääkmaksumus	515 866	5 328	521 194	521 194
Amortisatsioonikulu	-179 678	-2 062	-181 740	-181 740
31.12.2010				
Soetusmaksumus	1 203 475	10 311	1 213 786	1 213 786
Akumuleeritud kulum	-867 287	-7 045	-874 332	-874 332
Jääkmaksumus	336 188	3 266	339 454	339 454

Lisa 4 Võlad ja ettemaksed (kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Võlad töövõtjatele	17 445	35 762
Maksuvõlad	53 541	63 019
Muud võlad	30 600	42 207
Kokku võlad ja ettemaksed	101 586	140 988

Lisa 5 Võlad töövõtjatele (kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Detsembrikuu palk	17 445	35 762
Kokku võlad töövõtjatele	17 445	35 762

Lisa 6 Annetused ja toetused

(kroonides)

	2010	2009
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	138 372	179 668
Mittesihthotstarbelised annetused ja toetused	1 431 664	1 649 194
Omaavalitsuse toetus	454 206	501 624
EJLiidu toetused noortoole	26 352	278 799
Kokku annetused ja toetused	2 050 594	2 609 285

Lisa 7 Tulu ettevõtlusest

(kroonides)

	2010	2009
Reklaam	616 988	340 660
Piletitulu	22 372	15 600
Sponsorlus	0	25 000
Mangijaoiguste muugist tulu	296 529	192 271
Kaubandustegevus	143 578	148 224
Kokku tulu ettevõtlusest	1 079 467	721 755

Lisa 8 Mitmesugused tegevuskulud

(kroonides)

	2010	2009
Üür ja rent	341 714	79 116
Energia	76 026	126 590
Elektrienergia	23 243	34 453
Kütus	52 783	92 137
Mitmesugused bürookulud	303 857	209 303
Lähetuskulud	342 600	709 700
Koolituskulud	1 300	15 000
Riiklikud ja kohalikud maksud	50 422	24 914
Varaga seotud kulud	238 664	341 093
Mangude ja treeningute kulud	445 967	238 429
Muugi- ja sponsorluskulud	0	5 159
Mangijate soetamise kulud	12 000	16 000
Muud	48 791	95 455
Kokku mitmesugused tegevuskulud	1 861 341	1 860 759

Lisa 9 Tööjõukulud

(kroonides)

	2010	2009
Palgakulu	701 218	1 283 313
Sotsiaalmaksud	249 573	558 126
Pensionikulu	870	
muud maksukulud	113 212	
Kokku tööjõukulud	1 064 873	1 841 439
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	15	22

Lisa 10 Finantstulud ja -kulud

(kroonides)

	2010	2009
Intressitulud	34 730	
Intressitulu hoiustelt	34 730	
Intressikulud		-34 849
Intressikulu kapitalirendilt		-34 849
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest		19 202
Kokku finantstulud ja -kulud	34 730	-15 647

Lisa 11 Seotud osapooled

(kroonides)

Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga		
	31.12.2010	31.12.2009
Füüsilisest isikust liikmete arv	3	3

JK Narva Transi juhtkondei ole arvestatud tasusid ja muid olulisi soodustusi.

Lisa 12 Sündmused pärast bilansipäeva

Raamatupidamise aastaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaruandes avalikustatud.

Aruande digitaalallkirjad

JALGPALLIKLUBI NARVA TRANS (registrikood: 80069833) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
GALINA BURDAKOVA	Juhatuse liige	27.06.2011
NIKOLAI BURDAKOV	Juhatuse liige	27.06.2011
SERGEI MIKRJUKOV	Juhatuse liige	28.06.2011

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Spordiklubide tegevus	93121	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5531538
E-posti aadress	autonrv@estpak.ee